

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELEWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com



XXVI niedziela w ciągu roku
Sunday in Ordinary Time
26 września / September 26, 2021



BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek
godz: 10:00am - 12:00pm

MSZE ŚWIĘTE
NIEDZIELNE

Sobota
5:30pm po pol.
Niedziela
9:00am po ang.
10:30am po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI
POWSZEDNIE

Pon - Czw 7:30am
Piątek 7:30pm

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą
Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrzestnych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Duszpasterstwo prowadzą **KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY**
*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdą niedzielę od 8:30 do 9:00am oraz w piątek
po Mszy św. o godz. 7:30pm



Jezus Chrystus

Swoją miłością motywuje mnie do życia każdego dnia

PARISH OFFICE

Monday, Friday
from 10:00am - 12:00pm

SUNDAY MASSES

Saturday
5:30pm Polish
Sunday
9:00am English
10:30am Polish

WEEKDAY MASSES

Mon - Thu 7:30am
Friday 7:30pm

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.
At least one year of
active parish membership
is required

**PASTORAL CARE OF THE
SICK**

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

We wrześniu modlimy się: O
dary Ducha Świętego dla
dzieci i młodzieży w nowym
roku szkolnym.

ROSARY GROUP

In September we pray for:
gifts of the Holy Spirit for
children and youth in the new
school year.



Nakazy Pana są radością serca.
The precepts of the Lord give joy to the heart.

Psalm 54

Piątek/Friday - 24 września/September

7:30pm ++ Shiela, Ron and Chris Collins

Sobota/Saturday - 25 września/September

5:30pm ++ Teresa i Piotr Milanowscy - syn i synowa

Niedziela/Sunday - 26 września/September

9:00am Open Intention

10:30am ++ Stefania i Stanisław Kustra - syn z żoną

Poniedziałek/Monday - 27 września/September

7:30am W intencji Parafian

Wtorek/Tuesday - 28 września/September

7:30am ++ Zofia i Wojciech Cop

Sroda/Wednesday - 29 września/September

7:30am Wolna intencja

Czwartek/Thursday - 30 września/September

7:30am + Jerzy Sawczuk - żona z synem

Piątek/Friday - 1 października/October

7:30pm ++ Katarzyna, Adolf i Robert Machnicki

Sobota/Saturday - 2 października/October

5:30pm + Marek Daszyński - żona

Niedziela/Sunday - 3 października/October

9:00am + Gertruda Porwol

10:30am O Boże błóg. dla Teresy Stanisławskiej z okazji urodzin

O Boże błóg. dla Jana i Wikorii Phillips z okazji 65. rocznicy ślubu

Poniedziałek/Monday - 4 października/October

7:30am W intencji Parafian

Wtorek/Tuesday - 5 października/October

7:30am Wolna intencja

Sroda/Wednesday - 6 października/October

7:30am Wolna intencja

Czwartek/Thursday - 7 października/October

7:30am + Marian Fiedurek

Piątek/Friday - 8 października/October

7:30pm + Stanisław Fleischer

Sobota/Saturday - 9 października/October

5:30pm ++ Grażyna i Jan Rosiakowie

- wnuczka z rodziną

Niedziela/Sunday - 10 października/October

9:00am + Aura Pinilla - daughter Clara Garzon

10:30am + Sabina Stanisławska (rocz. śmierci) - syn

W przyszłą niedzielę zostanie zebrana II składka na **Fundusz Remontowo - Budowlany.**

Next Sunday (October 3rd) the second collection will be taken for **Improvement and Renovation Fund.**

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW

Niedziela, 26 września

9:00am Melinda Alivio

10:30am Grzegorz Wnorowski

Niedziela, 3 października

9:00am Chau Nguyen

10.30am Edward Nowak

SKŁADKA/COLLECTION:

09/19 I składka - \$ 1,779.

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity**

ZAUFAC PANU

Jezus kontynuuje wyjaśnianie jedności w królestwie Bożym. Jan oburza się, bo spotkał innego ucznia, który nie chodzi z nimi, a w imię Jezusa wypędza złe duchy. To nie jest ktoś obcy, tylko brat w wierze w Jezusa. Być może kubkiem wody poczęstował ich ten brat, który wypędzał złe duchy. Ubodzy ludzie mogli zaoferować niekiedy tylko kubek wody, ale przez to okazali wiarę i gościnność. Uczniowie Jezusa mogą tych "małych" gorszyć pychą, poniżaniem, czy odrzuceniem. Ręką, a raczej gestem potępienia czy lekceważenia.

Definicja Nowego Testamentu mówi, że chrześcijanin to ktoś związany i należący do Mesjasza, Chrystusa. W czterech ewangeliach ta nazwa nie jest jeszcze stosowana, lecz użyty tu opis ucznia jej odpowiada. Zgorszeniem jest urażanie równych sobie i powodowanie ich upadku własnym postępowaniem, ich odejściem z powodu konfliktu z ludźmi od prawdziwej wiary. Jan i pozostali uczniowie będą źródłem zgorszenia „małych”, wtedy, gdy „mali” będą ufali Bogu i będą mu posłuszni, a oni „wielcy” nie będą ufali i nie będą posłuszni Bogu, jednocześnie będą pogardzali.

Piekłem, gehenną nazywano dolinę na południe od Jerozolimy. To miejsce uważano za przeklęte. Z czasem gehenna stała się synonimem miejsca wiecznej kary. Uczniowie Jezusa mogą wejść do królestwa nie tylko z wiarą w Jezusa, lecz także przemienionym przez wiarę sposobem myślenia i postępowania.

NABOŻEŃSTWA RÓŻAŃCOWE...

przez cały październik po porannej Mszy św. (pon.-czw.) a piątek po wieczornej. Również w niedzielę o 10:10am modlić się będziemy na różańcu.

*„Jak paciorki różańca przesuwają się chwile;
nasze smutki, radości i blaski.*

*A Ty Bogu je zanieś połączone w różaniec,
Święta Pano, Maryjo, Pełna łaski”.*

PIERWSZY PIĄTEK i SOBOTA MIESIĄCA

przypadają w tym tygodniu: piątek; 7:00pm - spowiedź, 7:30 - Msza św., wystawienie Najśw. Sakr. i nabożeństwo różańcowe, sobota; 5:00pm - spowiedź, 5:30 - Msza św., wystawienie Najśw. Sakr. I nabożeństwo różańcowe. Zapraszamy!

POSLUGA LEKTORA

Z wdzięcznością przyjmujemy nowe osoby do posługi lektora w naszym kościele. To zaszczytna funkcja czytania Pisma Świętego i Modlitwy Powszechnej podczas sprawowanej liturgii. Chętnych prosimy o zgłaszanie się do biura parafialnego telefonicznie lub @.

POSLUGA MINISTRANTA

Również chłopców zachęcamy do posługi ministranta. Słowo „ministrant” pochodzi z języka łacińskiego "ministrare" i oznacza "służyć, pomagać". Ministrant służy kapłanowi i ludowi Bożemu, a przez to służy samemu Bogu. Zgłoszenia do biura parafialnego.

DOING GOOD IN JESUS' NAME

Jesus speaks today of the fires of Gehenna, a place feared and reviled by the residents of Jerusalem for centuries. It was viewed as a cursed place, the closest thing to hell we might imagine. It was in Gehenna where Jewish kings practiced the human sacrifice of children to appease pagan deities. To show their utter disdain for Gehenna and the evils that happened there, it eventually became a landfill where the populace of Jerusalem dumped their garbage. Gehenna was a place of fetid odors and unquenchable fire. It was Jesus' desire that we all act in his name for God's glory, in the same way that Moses wished that all God's people would prophesy in the Spirit. Doing good in Jesus' name can help us store up treasure for ourselves in heaven.

Gehenna is all around us. It exists in the forms of temptation that distract us from God and take our focus off the many gifts and blessings that God gives to those who trust in him. Gehenna was outside Jerusalem. It was outside the walls of Jerusalem, outside the protection offered by the walled city. It was a feared place where both people and things were thrown away and left to rot. For us, the promise of life and eternal security can be found only within the walls of the Holy City. The more we cling to Christ and remain close at his side, and the more we demonstrate our love of God and neighbor, the less likely it is that we will be thrown into Gehenna,

THE HOLY ROSARY

"Say the Rosary every day...

Pray, pray a lot and offer sacrifices for sinners...

I'm Our Lady of the Rosary. Only I will be able to help you.

...In the end My Immaculate Heart will triumph."

Our Lady at Fatima

October is the month of the rosary. Please, join us to pray rosary - every Sunday at 8:40am

WORLD DAY OF MIGRANTS AND REFUGEE

MASS On September 26th at 11:00AM Bishop Cantú will be celebrating Mass for Migrants and Refugees at Holy Cross Church.

OFFICE OF LIFE, JUSTICE, AND PEACE

On September 25th, 9-10:30am, engage with families and parish communities in an ecological conversion with the Vatican's Laudato Si' Action Platform. "Ecological Conversion: Called to Tend a Flourishing Garden of Life" is a 90 minute educational program that includes prayers, readings, a short video, discussion and suggested activities for families and parish communities. Find Zoom details at <https://bit.ly/dsjsoc21>

PROTECTION OF CHILDREN The Diocese of San José remains steadfast in our commitment to the safety and well-being of our children and vulnerable adults. We must all remain vigilant in order to protect our youth and most vulnerable. You can find more details on the diocese's website.

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

- 09/26 Msza na rozpoczęcie nowego roku szkolnego, katechetycznego i harcerskiego
10/1 Pierwszy piątek miesiąca
10/2 Pierwsza sobota miesiąca

ZAPISY NA KATECHEZĘ

Mszą św. o 10:30, w niedzielę 26 września rozpoczniemy kolejny rok katechetyczny. Mamy nadzieję, że nie nastąpią ograniczenia czy restrykcje uniemożliwiające niedzielne spotkania. Podczas katechezy zachowane będą wymagania stawiane przez władze świeckie i kościelne. W ramach katechezy prowadzone będzie też przygotowanie do Pierwszej Komunii św. oraz Sakramentu Bierzmowania.

Zapisu dziecka na katechezę można dokonać po niedzielnej Mszy św. u **Pani Magdaleny, 408 250 3666.**

WARTOŚĆ KATECHEZY W RODZINIE

Dzieci i młodzież często mają dziś duży problem z wiarą, bo w dużej mierze pochodzą z domów, gdzie wiara jest "letnia". Ich rodzice jeszcze nie mówią: nie chcemy Kościoła, ale też nie mają żywej wiary. Nie są więc w stanie przekazać dzieciom swojego doświadczenia Boga, czy przekonać je, że liczą się w życiu z Bogiem, bo to wyraża się m.in. przez codzienną modlitwę, udział w niedzielnej Eucharystii.

Katecheza przy kościele służy pomocą rodzicom, ale ich nie wyłącza. Oni dalej są pierwszymi i najważniejszymi katechetami dla swoich dzieci. I to oni przekazują dzieciom prawdę o osobowym Bogu. Bez tego przekazu Bóg zostanie tylko wyuczonym pojęciem.

PORZĄDEK MSZY ŚW.

Wobec znacznego zmniejszenia się liczby parafian przedłużamy letni porządek Mszy św. (sobota - 17:30, niedziela - 9:00 po ang. i 10:30 po pol. Gdyby okazało się, że nie mieścimy się w kościele podczas tych Mszy św. - zostanie przywrócona dodatkowa Msza św.

ODWIEDZINY CHORYCH

Jeśli ktoś nie może być w kościele na Mszy św. ze względu na wiek czy stan zdrowia - ks. Jan chętnie zawiezie Komunię św. takiej osobie lub w razie potrzeby udzieli sakramentu chorych.

Troska o duchową pomoc dla osób starszych lub chorych spoczywa na najbliższej rodzinie.

* Pamiętajmy, aby nie czekać z prośbą o sakrament chorych aż do chwili krytycznej... Najlepiej, aby go przyjąć będąc świadomym, wcześniej przyjąwszy sakrament pokuty (spowiedź) oraz Komunię św.

MODLITWA O BEATYFIKACJĘ KARD. A. HLONDA

Boże, nasz Ojczy, dziękując Ci za to, że dałeś naszej Ojczyźnie Kardynała Augusta Hlonda, Biskupa i Prymasa Polski, wielkiego i żarliwego czciciela Niepokalanej Dziewicy, Matki Twojego Syna i naszej Matki, oraz że uczyniłeś go troskliwym ojcem i opiekunem Polonii Zagranicznej. Racz wzbudzić i w moim sercu gorącą miłość ku Tobie i synowską cześć ku Maryi Wspomożycielce Wiernych, a dla wstawienia Twojego Imienia racz mi udzielić za wstawieniem Kardynała Augusta łaski, o którą pokornie proszę.

Ojczy nasz, Zdrowaś Maryjo, Chwała Ojcu...

Osoba z doświadczeniem poszukuje pracy w charakterze opiekunki do dziecka lub osoby starszej.
Elżbieta (408)-310-5411



Myślisz o sprzedaży lub kupnie domu?
Chcesz inwestować w nieruchomości i
potrzebujesz profesjonalnej obsługi?
Zapraszam do kontaktu!



Edyta Wilk Realtor®

RE/Max Gold 408.359.7593

edytawilkteam@gmail.com DRE#02005545

W kontaktach z ludźmi cenię sobie budowanie relacji.
Słucham potrzeb klientów i w każdy projekt angażuję się
w 100%.



ROM SKIERSki

Relator

Tylko ROM Pomoze Ci Dobrze
Kupic i Dobrze Sprzedac Twój
Dom

Please call or text **(408) 505-7300**
or email: rskierski@verizon.net
www.RomsHomes.com

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i
obsługę przy kupnie i sprzedaży
nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna*
- *pełną analizę rynkową*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed
sprzedażą*
- *reklamę na wielu stronach internetowych*
- *codzienną listę nowych domów*
- *BONUS \$500 po zamknięciu transakcji*



TRANSPORT- SHIPPING

„DOOR –TO-DOOR” POLSKA
RESZTA ŚWIATA/WORLWIDE
Znakomity serwis wprost od
właściciela firmy

AMERICAN SERVICES

*całe domostwa * mienie
przesiedleńcze
*samochody+*motocykle *łodzie
info@americanserviceslax.com
website:
www.americanserviceslax.com

SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129

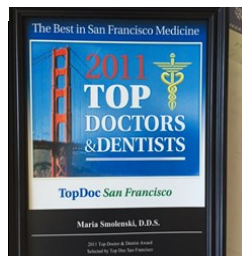
Mon-Sat: 10am-8pm

Sun: 10am-6pm

Ph. # 408.615.8533

www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
kiełbasa, twarog, kapusta,
ogorki, buraczki, sałatki,
makarony,
dzemy, pierogi, naleśniki,
knedle, grzyby suszone,
chrzan, polskie alkohole,



AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLEŃSKI, DDS

Zaprasza do gabinetu przy
827 Altos Oaks Suite #2
LOS ALTOS, CA 94024

650-941-9855

maria.smolenski@yahoo.com



PACZKI DO POLSKI
Autoryzowany Punkt
Wysyłkowy w San Jose
Odbiór paczek codziennie, od
poniedziałku do piątku

408-841-2525